

Distr.: General  
29 September 2021  
Arabic  
Original: English



## اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة

لجنة مناهضة التعذيب

مقرر اعتمده اللجنة بموجب المادة 22 من الاتفاقية بشأن البلاغ  
رقم 2017/835 \*\*

بلاغ مقدم من: ب. ف.

الشخص المدعى أنه ضحية: صاحب الشكوى

الدولة الطرف: سويسرا

تاريخ تقديم الشكوى: 25 نيسان/أبريل 2017 (تاريخ الرسالة الأولى)

المسائل الموضوعية: الترحيل إلى الصين؛ وخطر التعرض للتعذيب

قررت اللجنة، في اجتماعها المعقود في 14 تموز/يوليه 2021، وقف النظر في البلاغ رقم 2017/835 نظراً إلى أنها لم تتلق تعليقات صاحب الشكوى على ملاحظات الدولة الطرف، رغم أنها أرسلت إليه ثلاث رسائل تذكير في ذلك الشأن، فتعدّر عليها من ثم مواصلة الإجراءات.

\* اعتمده اللجنة في دورتها الحادية والسبعين (12-30 تموز/يوليه 2021).

\*\* شارك في دراسة هذا البلاغ أعضاء اللجنة التالية أسماؤهم: السعدية بلخير، وكلود هيلر، وإردوغان إيشجان، وليو هواوين، وإلفيا بوتشي، وأنا راکو، ودييغو رودريغز - بينسون، وتختار توزمحمدوف، وبيتر فيديل كينغ.



الرجاء إعادة الاستعمال